

**Chambre  
des Représentants**

**Kamer  
der Volksvertegenwoordigers**

**BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE  
POUR L'EXERCICE 1947**

**INDEX**

	Pages
Projet de loi . . . . .	1
Projet de loi. — Tableau . . . . .	4
Développements. — Tableau . . . . .	10
Récapitulation . . . . .	24
Notes justificatives . . . . .	26

**PROJET DE LOI**

CHARLES, PRINCE DE BELGIQUE,  
RÉGENT DU ROYAUME,

*A tous, présents et à venir, SALUT.*

Sur la proposition des Ministres de la Défense Nationale, du Budget et des Finances et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

**NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÈTONS :**

Le projet de loi, dont la teneur suit, sera présenté en Notre nom aux Chambres législatives par les Ministres du Budget et des Finances :

Article premier.

Il est ouvert pour les dépenses du Corps de la Gendarmerie, afférentes à l'exercice 1947 et énumérées au tableau ci-annexé, des crédits s'élevant :

1° Pour les dépenses ordinaires, à la somme de . . . . . fr. 659,078,100

2° Pour les dépenses exceptionnelles, à la somme de . . . . . 20,425,000

Soit ensemble, à la somme de . . . fr. 679,503,100

**BEGROETING DER RIJKSWACHT  
VOOR HET DIENSTJAAR 1947**

**INHOUDSOPGAVE**

	Bladz.
Ontwerp van wet . . . . .	1
Ontwerp van wet. — Tabel . . . . .	5
Uitgewerkte staat. — Tabel . . . . .	11
Verzameling . . . . .	25
Toelichting . . . . .	26

**ONTWERP VAN WET**

KAREL, PRINS VAN BELGIË,  
REGENT VAN HET KONINKRIJK,

*Aan allen, tegenwoordigen en toekomenden, HEIL.*

Op de voordracht van de Ministers van Landsverdediging, van Begroeting en van Financiën en op advies van de in Raad vergaderde Ministers,

**WIJ HEBBEN BESLOTEN EN WIJ BESLUITEN :**

Het ontwerp van wet, waarvan de tekst volgt, zal in Onzen naam door de Ministers van Begroeting en van Financiën bij de Wetgevende Kamers worden ingediend :

Eerste artikel.

Voor de aan het dienstjaar 1947 verbonden en in bijgaande tabel opgesomde uitgaven van de Rijks-wacht zijn kredieten geopend die beloopen :

1° Voor de gewone uitgaven, de som van . . . . . fr. 659,078,100

2° Voor de uitzonderingsuitgaven, de som van . . . . . 20,425,000

Zegge, te zamen, de som van . . . fr. 679,503,100

H.

## Art. 2.

Les comptables, qui reçoivent leurs fonds sur crédits administratifs, restent débiteurs ou crééditeurs vis-à-vis du Trésor de la différence, en plus ou en moins, entre les sommes perçues et celles qui leur sont dues au titre de leurs allocations; le solde est reporté à l'exercice suivant.

## Art. 3.

Les recettes effectuées, à divers titres, au profit du Corps de la Gendarmerie, viennent en déduction du montant des demandes de fonds à formuler; toutefois, celles provenant de la vente du fumier, de la vente des cadavres des chevaux et de la vente des vieux fers sont versées au Trésor.

## Art. 4.

Le trésorier du Corps de la Gendarmerie qui est approvisionné par avances de fonds ou par ouvertures de crédit peut payer directement des dépenses de matériel d'un montant maximum de 10,000 francs et ne constituant pas des acomptes dus pour l'exécution d'un contrat.

Donné à Bruxelles, le 31 octobre 1946.

## Art. 2.

De rekenplichtigen die hunne gelden op administratieve kredieten ontvangen, blijven tegenover de Schatkist schuldenaar of schuldeischer voor het verschil, in meer of in minder, tusschen de getrokken sommen en die welke hun als toegewezen kredieten verschuldigd zijn; het saldo wordt op het volgend dienstjaar overgedragen.

## Art. 3.

De diverse ontvangsten ten bate van de Rijkswacht komen in mindering van het bedrag der aan te vragen gelden; die welke voortvloeien uit den verkoop van den mest, van de doode paarden en van de oude hoefijzers worden echter in de Schatkist gestort.

## Art. 4.

De penningmeester van de Rijkswacht die van kasvoorraad voorzien is door middel van geldvoorschotten of kredietopeningen, mag rechtstreeks uitgaven voor materiële behoeften aanrekenen die ten hoogste 10,000 frank beloopen en die geen voor de uitvoering van contracten verschuldigde afkortingen vertegenwoordigen.

Gegeven te Brussel, den 31 October 1946.

**CHARLES**

## PAR LE RÉGENT :

*Le Ministre de la Défense Nationale,*

## VANWEGE DEN REGENT :

*De Minister van Landsverdediging,*

## R. DE FRAITEUR.

*Le Ministre du Budget,*

*De Minister van Begrooting,*

Jos. MERLOT.

*Le Ministre des Finances,*

*De Minister van Financiën,*

Jean VAUTHIER.

(3)

**BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1947**

---

**BEGROOTING DER RIJKSWACHT VOOR HET DIENSTJAAR 1947**

## BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1947.

ARTICLE	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES	MONTANT DES CRÉDITS PAR ARTICLE. — BEDRAG DER KREDITER PER ARTIKEL.
<b>PREMIERE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.</b>		
CHAPITRE PREMIER.		
DÉPENSES DE PERSONNEL.		
1	<b>Traitements des officiers et du personnel subalterne. — Indemnités familiales, de naissance, de résidence, de dernière maladie et de funérailles, etc. (y compris les arriérés pour les années 1940 et postérieures) :</b>	499,560,000. ▶
1.1	Officiers . . . . .	fr. 24,260,000
1.2	Personnel subalterne . . . . .	475,300,000
2	<b>Indemnités pour prestations spéciales</b> (y compris les arriérés pour les années 1940 et postérieures) :	
2.1	Officiers . . . . .	fr. 1,162,400
2.2	Personnel subalterne . . . . .	52,200,000
3	<b>Indemnités de dédommagement</b> (y compris les arriérés pour les années 1940 et postérieures) :	
3.1	Officiers . . . . .	fr. 600,000
3.2	Personnel subalterne . . . . .	48,830,000
4	<b>Secours ordinaires</b> . . . . .	2,500,000 ▶
5	<b>Soins sanitaires aux officiers, sous-officiers, brigadiers et gendarmes; honoraires des vétérinaires, pharmaciens et maréchaux ferrants agréés</b> . . . . .	5,850,000 ▶
CHAPITRE II.		
DÉPENSES DE MATERIEL.		
6	<b>Éclairage, chauffage, service des eaux, affranchissement de correspondances, télégrammes, communications téléphoniques, transports, loyers, impositions, redevances et autres dépenses de même nature</b> . . . . .	2,725,000 ▶

BEGROTING DER RIJKSWACHT VOOR HET DIENSTJAAR 1947.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Artikelen.
	<b>EERSTE AFDEELING. — GEWONE UITGAVEN.</b>	
	<b>EERSTE HOOFDSTUK.</b>	
	<b>PERSONEELSUITGAVEN.</b>	
	<b>Jaarwetten van de officieren en van het lager personeel. — Kinderbijstand, geboorte- en standplaatsvergoedingen, vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en van begrafenis, enz. (met begrip van de achterstallen over de jaren 1940 en volgende) :</b>	
	1. Officieren.	
	2. Lager personeel.	
	<b>Vergoedingen voor bijzondere prestaties</b> (met begrip van de achterstallen over de jaren 1940 en volgende) :	2
610,702,400	1. Officieren.	
	2. Lager personeel.	
	<b>Schadeloosstellingen</b> (met begrip van de achterstallen over de jaren 1940 en volgende) :	3
	1. Officieren.	
	2. Lager personeel.	
	<b>Gewone hulpgelden</b>	4
	<b>Geneeskundige verzorging van de officieren, onderofficieren, brigadiers en rijkswachters; honoraria van de erkende paardenartsen, apothekers en hoefsmeden.</b>	5
	<b>HOOFDSTUK II.</b>	
	<b>UITGAVEN VOOR MATERIEELE BEHOEFTEN.</b>	
	<b>Verlichting, verwarming, watervoorziening, frankeering van dienststukken, telegrammen, telefonische gesprekken, vervoer, huur, belastingen, retributieën en andere uitgaven van denzelfden aard.</b>	6

## BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1947.

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES	Montant des crédits par article.	
			Bedrag der kredieten per artikel.
7	Achat et réparation de matériel. — Mobilier, entretien et fournitures. — Travaux d'entretien des locaux, des appareils de chauffage, d'éclairage, de téléphonie intérieure, etc. — Menues dépenses de même nature :		
	1. Armement et munitions . . . . .	fr. 200,000	
	2. Couchage . . . . .	2,060,000	25,915,000 »
	3. Casernement . . . . .	4,000,000	
	4. Divers . . . . .	2,055,000	
	5. Charroi automobile . . . . .	17,600,000	
8	Fournitures de bureau. — Impressions, achats d'ouvrages, reliures. — Abonnements aux journaux. — Autres dépenses de même nature . . . . .		2,950,000 »
9	Frais de route et de séjour. — Frais de vacation. — Jetons de présence. — Frais de déplacement. — Frais pour changements de résidence. — Frais de gestion. — Frais de bureau. — Missions et indemnités qui couvrent des charges de même nature :		
	1. Indemnités de déplacement et de déménagement aux officiers. Indemnités de déplacement aux officiers de l'armée désignés comme membres des jurys d'exams de la gendarmerie et frais de mission de l'agent technique chargé de la visite des armées dans les unités . . . . .	fr. 1,000,000	5,850,000 »
	2. Indemnités de déplacement et de déménagement au personnel subalterne . . . . .	4,800,000	
	3. Honoraires des professeurs civils chargés de cours à l' Ecole des candidats officiers. . . . .	50,000	
10	Transports généraux . . . . .		1,500,000 »
11	Approvisionnements de toute nature et frais généraux :		
	1. Armement et munitions . . . . .	fr. 2,000,000	2,200,000 »
	2. Remonte . . . . .	200,000	
12	Nourriture et entretien : Fourrages . . . . .		5,250,000 »
13	Redevance à payer à l'Administration des Postes pour le transport des correspondances de service . . . . .		1,965,700 »
CHAPITRE III.			
DÉPENSES DIVERSES.			
14	Dépenses imprévues non libellées au budget . . . . .		20,000 »
	Total des dépenses ordinaires . . fr. . . . .		

## BEGROOTING DER RIJKSWACHT VOOR HET DIENSTJAAR 1947.

Total par chapitre. Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIËNSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Artikelen.
	<p><b>Aankoop en herstelling van materieel.</b> — Meubelen, onderhoud en benodigdheden. — Werken tot onderhoud van de lokalen, de verwarmings-, verlichtings- en huistelefoontoestellen, enz. — Kleine uitgaven van denzelfden aard:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Wapening en munitie.</li> <li>2. Nachtlegergoederen.</li> <li>3. Kazerneering.</li> <li>4. Diversen.</li> <li>5. Motorvoertuigen.</li> </ol> <p><b>Kantoorbehoeften.</b> — Drukwerk, aankoop van boeken, bindwerk. — Abonnementen op nieuwsbladen. — Andere uitgaven van denzelfden aard.</p> <p><b>Reis- en verblijfkosten.</b> — Vacatiegelden. — Presentiegelden. — Verplaatsingskosten. — Kosten wegens verandering van standplaats. — Kosten van beheer. — Bureulkosten. — Opdrachten en vergoedingen welke lasten van denzelfden aard dekken :</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Verplaatsings- en verhuisvergoedingen aan de officieren. Verplaatsingsvergoedingen aan de legerofficieren, aangesteld als leden van de examencommissies der Rijkswacht en opdrachtskosten van den vakman, belast met het nazien van de wapens in de eenheden.</li> <li>2. Verplaatsings- en verhuisvergoedingen aan het lager personeel.</li> <li>3. Eereloon van burgerlijke leeraren-lesgevers aan de School voor candidaat-officieren.</li> </ol> <p><b>Algemeen vervoer</b></p> <p><b>Allerhande voorraden en algemeene kosten :</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Wapening en munitie.</li> <li>2. Remonte.</li> </ol> <p><b>Voeding en onderhoud: Fourage</b></p> <p><b>Retributie, aan het Bestuur der Posterijen te betalen voor het vervoer van dienststukken</b></p> <p><b>HOOFDSTUK III.</b></p> <p><b>DIVERSE UITGAVEN.</b></p> <p><b>Onvoorzien uitgaven, niet bijzonder vermeld in de begroting</b></p> <p>Totaal der gewone uitgaven.</p>	7
48,355,700 »		8
		9
20,000 »		10
659,078,100 »		11
		12
		13
		14

## BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1947.

ARTICLES.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES	Montant des crédits par article.  Bedrag der kredieten per artikel.
<b>DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.</b>		
CHAPITRE IV.		
CHARGES TEMPORAIRES.		
15	<b>Acquisitions</b>	15,175,000
16	<b>Forces supplétives</b>	5,250,000
Total du budget du Corps de la Gendarmerie. fr.		

Vu et approuvé pour être annexé à l'arrêté  
du 31 octobre 1946.

**CHARLES**

PAR LE RÉGENT :  
*Le Ministre de la Défense Nationale,*  
 R. DE FRAITEUR.

*Le Ministre du Budget,*  
 Jos. MERLOT.

*Le Ministre des Finances,*  
 Jean VAUTHIER.

## BEGROTING DER RIJKSWACHT VOOR HET DIENSTJAAR 1947.

Total par chapitre. —	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Artikelen.
Totaal per hoofdstuk.		
<b>TWEEDE AFDEELING. — UITZONDERINGSUITGAVEN.</b>		
HOOFDSTUK IV.		
TIJDELIJKE LASTEN.		
20,425,000	<b>Aankopen</b>	45
	<b>Aanvullingsmanskappchen</b>	46
679,503,100	Totaal van de begroting der Rijkswacht.	

Ons bekend en goedgekeurd om te worden gevoegd  
bij het besluit van 31 October 1946.

**CHARLES**

VANWEGE DEN REGENT :  
*De Minister van Landsverdediging,*  
R. DE FRAITEUR.

*De Minister van Begroting.*  
Jos. MERLOT.

*De Minister van Financiën,*  
Jean VAUTHIER.

## BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1947. — DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles Littérales des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1947.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1946. <i>Dépenses probables pour l'exercice 1945.</i>
		KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1947.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1946. <i>Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1945.</i>
	<b>PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.</b>		
	<b>CHAPITRE PREMIER</b>		
	<b>DÉPENSES DE PERSONNEL</b>		
	Traitements des officiers et du personnel subalterne. — Indemnités familiale, de naissance, de résidence, de dernière maladie et de funérailles, etc. ( <i>y compris les arrérés pour les années 1940 et postérieures</i> ) :		
Officiers . . . . .	fr. 24,260,000	fr. 15,142,000	» 12,563,192
Personnel subalterne . . . . .	475,300,000	301,570,000	» 296,445,253
	A reporter. . . fr. 499,560,000	316,712,000	»

**Corps de la Gendarmerie. — Korps van de Rijkswacht.**

GRADES ET FONCTIONS	Effectif — Getal- sterkte	Traitements 1947. — Wedden 1947			GRADEN EN FUNCTIES
		Minima	Maxima	Développe- ment de la carrière — Uitgewerkte loopbaan	

**GROUPE X. — GROEP X**

Lieutenant général . . . . .	1	263,250	—	Opperofficier.
Général-major . . . . .	1	243,000	—	Generaal-majoor.

**GROUPE VIII. — GROEP VIII**

Colonel . . . . .	3	162,000	189,000	2 <sup>3</sup> 13,500	Kolonel.
Lieutenant-colonel . . . . .	7	135,000	175,500	3 <sup>3</sup> 13,500	Luitenant-kolonel.

**GROUPE VI. — GROEP VI**

Major . . . . .	20	103,000	135,000	4 <sup>3</sup> 6,750	Majoor.
Capitaine-commandant . . . . .	34	101,250	121,500	3 <sup>3</sup> 6,750	Kapitein-commandant.
Capitaine . . . . .	56	87,750	108,000	3 <sup>3</sup> 6,750	Kapitein.

**GROUPE V. — GROEP V**

Lieutenant (Gendarmerie) . . . . .	138	60,750	101,250	6 <sup>3</sup> 6,750	Luitenant (Rijkswacht).
------------------------------------	-----	--------	---------	----------------------	-------------------------

## BEGROTING DER RIJKSWACHT VOOR HET DIENSTJAAR 1947. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgewerkten staat Nummer van de artikelen
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.		
		<b>EERSTE SECTIE. — GEWONE UITGAVEN</b>	
		<b>EERSTE HOOFDSTUK</b>	
		<b>UITGAVEN VOOR PERSONEEL</b>	
		Jaarwetten van de officieren en van het lager personeel. — Kinderbijslag, geboorte- en standplaatsvergoedingen, vergoedingen wegens kosten van laatste ziekte en begrafenis, enz. (met <i>inbegrip van de achterstallen over de jaren 1940 en volgende</i> ) :	
9,118,000	»	Officieren	
173,730,000	»	Lager personeel	
182,848,000	»	Over te dragen.	

## Corps de la Gendarmerie (suite). — Korps van de Rijkswacht (vervolg).

GRADES ET FONCTIONS	Effectif — Getal- sterkte	Traitements 1947. — Wedden 1947			GRADEN EN FUNCTIES
		Minima	Maxima	Développe- ment de la carrière — Uitgewerkte loopbaan	
<b>GROUPE IV. — GROEP IV</b>					
Lieutenant (médecin) ... ... ...	3	60,750	94,500	5 <sup>1</sup> 6,750	Lieutenant (geneesheer).
<b>GROUPE III. — GROEP III</b>					
Adjudant (Gendarmerie) ... ... ...	353	43,200	62,100	5 <sup>1</sup> 1,350	Adjudant (Rijkswacht).
Premier maréchal des logis chef (Gendarmerie)	521			3 <sup>2</sup> 1,350	Eerste opperwachtmeester (Rijks- wacht).
				5 <sup>3</sup> 1,620	
<b>GROUPE II. — GROEP II</b>					
Maréchal des logis chef ... ... ...	932	37,800	56,700	5 <sup>1</sup> 1,350	Opperwachtmeester.
Premier maréchal des logis ... ...	831			3 <sup>2</sup> 1,350	
				5 <sup>3</sup> 1,620	Eerste wachtmeester.
<b>GROUPE I. — GROEP I</b>					
Maréchal des logis ... ... ...	6706	32,400	44,550	5 <sup>1</sup> 810	Wachtmeester.
Brigadier ... ... ...	776			2 <sup>2</sup> 810	Brigadier.
Gendarme, maréchal-ferrant ... ...	481			6 <sup>3</sup> 1,080	Rijkswachter, hoefsmid.

## BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1947. — DÉVELOPPEMENTS.

ADMINISTRATION OU SERVICE	GROUPE I — GROEP I			GROUPE II — GROEP II			GROUPE III — GROEP III			GROUPE IV — GROEP IV			
	Cadre. Kader.	Effectif. Effectief.	Dépenses. Uitgaven.	Cadre. Kader.	Effectif. Effectief.	Dépenses. Uitgaven.	Cadre. Kader.	Effectif. Effectief.	Dépenses. Uitgaven.	Cadre. Kader.	Effectif. Effectief.	Dépenses. Uitgaven.	
Gendarmerie .. . . . .	9272	7963	308,222,920	1848	1763	76,774,500	880	874	47,375,010	5	3	182,250	

ADMINISTRATION OU SERVICE	GROUPE IX — GROEP IX			GROUPE X — GROEP X			Personnel de maîtrise et ouvriers. Meesterschapspersoneel en werklieden.			
	Cadre. Kader.	Effectif. Effectief.	Dépenses. Uitgaven.	Cadre. Kader.	Effectif. Effectief.	Dépenses. Uitgaven.	Cadre. Kader.	Effectif. Effectief.	Dépenses. Uitgaven.	
Gendarmerie .. . . . .	»	»	»	2	2	506,250	»	»	»	

## BEGROOTING DER RIJKSWACHT VOOR HET DIENSTJAAR 1947. — ONTLEDING.

GROUPE V GROEP V			GROUPE VI GROEP VI			GROUPE VII GROEP VII			GROUPE VIII GROEP VIII			BESTUUR OF DIENST
Cadre. Kader.	Effectif. Effectief.	Dépenses. — Uitgaven.	Cadre. Kader.	Effectif. Effectief.	Dépenses. — Uitgaven.	Cadre. Kader.	Effectif. Effectief.	Dépenses. — Uitgaven.	Cadre. Kader.	Effectif. Effectief.	Dépenses. — Uitgaven.	
138	138	9,439,450	110	110	11,425,250	*	*	*	10	10	1,606,500	Rijkswacht.

TOTAL. — TOTAAL.			Nominations, promotions, augmentations de traitements, etc.	Indemnités et allocations. Sécurité sociale.	TOTAL GÉNÉRAL. ALGEMEEN TOTAAL.	BESTUUR OF DIENST
Cadre. Kader.	Effectif. Effectief.	Dépenses. — Uitgaven.	Benoemingen, bevorderingen, wedde- verhoogingen, enz.	Vergoedingen en toelagen. Maatschappelijke zekerheid.	Dépenses. — Uitgaven.	
12263	10863	455,532,130	2,249,370	41,778,500 (1)	499,560,000	Rijkswacht.

(1) De foyer et de résidence ..... 15,942,000 (1) Heerd- en standplaatsvergoeding ..... 15,942,000  
Familiale et de naissance ..... 25,000,000 Kinderbijslag- en geboortevergoeding ..... 25,000,000  
Dernière maladie et funérailles ..... 78,400 Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en  
van begrafenis ..... 78,400  
Divers ..... 758,100 Diversen ..... 758,100

## BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1947. — DEVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra- des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1947.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1946. <i>Dépenses probables pour l'exercice 1945.</i>
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1947.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1946. <i>Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1945.</i>
2		Report. . . fr.	499,560,000 »	316,712,000 »
2	Indemnités pour prestations spéciales ( <i>y compris les arrérées pour les années 1940 et postérieures</i> ) :			
1	Officiers :			
	Indemnité pour exercice de fonctions supérieures . . . . .	"		
	Indemnité pour fonctions d'officier judiciaire . . . . .	500,000		
	Indemnité pour prestations extraordinaires . . . . .	662,400		
	Total . . . fr.	1,162,400 »	1,107,800 »	947,751 »
2	Personnel subalterne :			
	Indemnité au personnel de la brigade de Laeken . . . . .	21,900		
	Haute paie pour chevrons de front ( <i>pour mémoire</i> ) . . . . .	"		
	Haute paie pour décoration militaire (art. 4 de l'arrêté royal du 17 juillet 1912) . . . . .	4,100		
	Indemnités pour fonctions d'officier judiciaire . . . . .	874,000		
	Indemnités pour prestations extraordinaires . . . . .	51,300,000		
	Total . . . fr.	52,200,000 »	60,258,000 »	50,303,000 »
3	Indemnité de dédommagement ( <i>y compris les arrérées pour les années 1940 et postérieures</i> ) :			
1	Officiers :			
	Indemnité de monture ( <i>pour mémoire</i> ) . . . . .	"		
	Indemnité pour bicyclette . . . . .	60,000		
	Indemnité de cabinet de consultation . . . . .	21,600		
	Indemnité d'amortissement ( <i>pour mémoire</i> ) . . . . .	"		
	Indemnité de marche . . . . .	350,000		
	Indemnité de logement hors garnison . . . . .	123,400		
	Indemnité de premier équipement aux sous-officiers promus sous-lieutenants . . . . .	45,000		
	Total . . . fr.	600,000 »	2,056,000 »	2,164,590 »
2	Personnel subalterne :			
	Indemnité de monture ( <i>pour mémoire</i> ) . . . . .	"		
	Indemnité pour bicyclette . . . . .	2,544,000		
	Indemnité de marche . . . . .	4,250,000		
	Indemnité de logement hors garnison . . . . .	1,900,000		
	Indemnité de premier équipement allouée au personnel subalterne nouvellement admis . . . . .	1,800,000		
	Indemnité de tenue et d'équipement . . . . .	38,160,000		
	Indemnité pour chien policier . . . . .	24,000		
	Indemnité de logement sans nourriture . . . . .	152,000		
	Total . . . fr.	48,830,000 »	99,697,000 »	78,481,028 »
	A reporter. . . fr.	602,352,400 »	479,830,800 »	

## BEGROTING DER RIJKSWACHT VOOR HET DIENSTJAAR 1947. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
182,848,000 *	*	Overdracht.  Vergoeding voor bijzondere prestaties ( <i>met inbegrip van de achterstallen over de jaren 1940 en volgende</i> ): Officieren : Vergoeding voor het waarnemen van hogere functies . . . . . Vergoeding voor functies van gerechtelijk officier . . . . . 500,000 Vergoeding voor buitengewone prestaties . . . . . 662,400 Totaal . . . . fr. 1,162,400	1	2
54,600 *	*	Lager personeel : Vergoeding aan het personeel der brigade Laken . . . . . 21,900 Extra-soldij wegens frontstrepen ( <i>pro memoria</i> ) . . . . . Extra-soldij wegens militair eereteeken (art. 4 koninkl. besluit van 17 Juli 1912) . . . . . 4,100 Vergoeding voor functies van gerechtelijk officier . . . . . 874,000 Vergoeding voor buitengewone prestaties . . . . . 51,300,000 Totaal . . . . fr. 52,200,000	2	3
*	8,058,000 *	Schadeloosstellingen ( <i>met inbegrip van de achterstallen over de jaren 1940 en volgende</i> ): Officieren : Vergoeding voor rijpaard ( <i>pro memoria</i> ) . . . . . Vergoeding voor rijwiel . . . . . 60,000 Vergoeding voor consultatiekabinet . . . . . 21,600 Amortisatievergoeding ( <i>pro memoria</i> ) . . . . . Marschvergoeding . . . . . 350,000 Vergoeding voor huisvesting buiten garnizoen . . . . . 123,400 Vergoeding voor eerste uitrusting aan de tot onderofficier bevorderde officieren . . . . . 45,000 Totaal . . . . fr. 600,000	4	2
*	1,456,000 *	Lager personeel : Vergoeding voor rijpaard ( <i>pro memoria</i> ) . . . . . Vergoeding voor rijwiel . . . . . 2,544,000 Marschvergoeding . . . . . 4,250,000 Vergoeding voor huisvesting buiten garnizoen . . . . . 1,900,000 Vergoeding voor eerste uitrusting aan het nieuw aangenomen lager personeel . . . . . 1,800,000 Vergoeding voor kleedij en uitrusting . . . . . 38,160,000 Politiehondvergoeding . . . . . 24,000 Vergoeding voor huisvesting zonder voedsel . . . . . 152,000 Totaal . . . . fr. 48,830,000	2	
182,902,600 *	60,381,000 *	Over te dragen.		

## BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1947. — DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1947.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1946. <i>Dépenses probables pour l'exercice 1945.</i>
			— KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1947.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1946. <i>Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1945.</i>
4		Report. . . fr.	602,352,400	479,830,800
	Secours ordinaires.			
	Secours non renouvelables à des gendarmes qui, par suite de malheurs de famille ou d'événements exceptionnels, se trouvent dans une situation particulièrement digne d'intérêt et en faveur desquels la prévoyance ordinaire n'a pu agir efficacement	50,000		
	Secours spécial aux membres définitifs et temporaires du personnel de l'Etat en activité de service, victimes de sinistres dus à la guerre	50,000		
	Allocations compensatoires aux ayants-droit des membres du corps décédés des suites de faits de guerre, de circonstances imputables à l'état de guerre ou de blessures reçues en service commandé (arrêté du 1 <sup>er</sup> mai 1944)	2,400,000		
	Total . . . fr.	2,500,000	3,050,000	2,956,722
5				
	Soins sanitaires aux officiers, sous-officiers, brigadiers et gendarmes. Honoraires des vétérinaires et des pharmaciens. Salaire des maréchaux ferrants agréés :			
	1 <sup>o</sup> Honoraires des médecins agréés . . . . . fr. 3,210,000			
	2 <sup>o</sup> Médicaments . . . . . 2,290,000			
	3 <sup>o</sup> Indemnités accordées au personnel appartenant aux brigades où le service médical n'est pas assuré par le département . . . . . 200,000			
	4 <sup>o</sup> Honoraires des vétérinaires et des pharmaciens. Salaire des maréchaux ferrants . . . . . 50,000			
	5 <sup>o</sup> Hospitalisation et interventions chirurgicales . . . . . 100,000			
	Total . . . fr.	5,850,000	8,756,000	5,070,482
	TOTAL DU CHAPITRE Ier. . . . .	610,702,400	491,636,800	
	AUGMENTATION. . fr.			
6				
	CHAPITRE II			
	DÉPENSES DE MATERIEL			
	Eclairage, chauffage, service des eaux, affranchissement de correspondances, télégrammes, communications téléphoniques, transports, loyers, impositions, redevances et autres dépenses de même nature.			
	Abonnements au téléphone, communications téléphoniques . . . . . fr. 1,750,000			
	Frais d'affranchissement de la correspondance . . . . . 10,000			
	Frais d'envoi de télégrammes d'Etat et de correspondances expédiées par express . . . . . 15,000			
	Chauffage (allume-feu) ( <i>pour mémoire</i> ) . . . . .			
	Eclairage . . . . . 650,000			
	Consommation d'eau . . . . . 270,000			
	Eclairage des troupes en marche . . . . . 10,000			
	Frais de transport des chevaux malades ou accidentés, frais d'enfouissement des cadavres de chevaux . . . . . 20,000			
	Montant des taxes provinciales et communales et coût des plaques de bicyclettes qui ne peuvent être délivrées gratuitement au personnel subalterne dans certaines provinces et en vertu des règlements ( <i>pour mémoire</i> ) . . . . .			
	Total . . . fr.	2,725,000	2,460,000	1,510,517
	A reporter. . . fr.	2,725,000	2,460,000	

## BEGROTING DER RIJKSWACHT VOOR HET DIENSTJAAR 1947. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Lijst van den uitgevoerden staa-	Nummer van de artikelen
Augmentation. —	Diminution. —			
Vermeerdering.	Vermindering.			
182,902,600 »	60,381,000 »	Overdracht.  Gewone hulpgelden.  Niet vernieuwbare hulpgelden aan rijkswachters die, wegens gezinstegenspoed of buiten-gewone voorvallen, bijzondere belangstelling verdienen en door de gewone voorzorgs-instellingen niet voldoende geholpen konden worden . . . . . 50,000  Bijzondere hulpgelden aan de vaste en tijdelijke leden van het Rijkspersoneel in activiteit, slachtoffers van aan oorlogsfeiten te wijten rampen . . . . . 50,000  Compensatiotoelagen aan de rechthebbenden der leden van het korps welke overleden zijn aan de gevolgen van oorlogsfeiten, aan den staat van oorlog te wijten omstandigheden of in bevolen dienst opgelopen kwetsuren (besluit van 1 Mei 1944) . . . . . 2,400,000  <b>Totaal . . . . . fr. 2,500,000</b>		4
	550,000 »	Geneeskundige verzorging van de officieren, onderofficieren, brigadiers en Rijkswachters. Honoraria van de paardenartsen en apothekers. Loon van de erkende hoefsmeden : 1º Honoraria van de erkende geneesheeren . . . . . fr. 3,210,000 2º Geneesmiddelen . . . . . 2,290,000 3º Vergoeding aan het personeel van de brigaden waar de geneeskundige dienst niet verzekerd is door het departement . . . . . 200,000 4º Honoraria van de paardenartsen en apothekers. Loon van de hoefsmeden . . . . . 50,000 5º Verpleging in het hospitaal en heelkundige behandelingen . . . . . 100,000  <b>Totaal . . . . . fr. 5,850,000</b>		5
182,902,600 »	63,837,000 »	<b>TOTAAL VAN HOOFDSTUK I.</b>		
119,065,600 »		VERMEERDERING.		
		<b>HOOFDSTUK II</b>		
		<b>UITGAVEN VOOR MATERIEEL</b>		6
		Verlichting, verwarming, watervoorziening, frankeering van dienststukken, telegrammen, telefonische gesprekken, vervoer, huur, belastingen, retributien en andere uitgaven van denzelfden aard :		
		Telefoonabonnementen en gesprekken . . . . . fr. 1,750,000		
		Kosten van frankeering van dienststukken . . . . . 10,000		
		Kosten van verzending van Staattelegrammen en expresstukken . . . . . 15,000		
		Verwarming (brandhout) ( <i>pro memorie</i> ) . . . . . *		
		Verlichting . . . . . 650,000		
		Waterverbruik . . . . . 270,000		
		Verlichting van op marsch zijnde troepen . . . . . 10,000		
		Kosten van vervoer van zieke of door een ongeval getroffen paarden; kosten van begraving van doode paarden . . . . . 20,000		
		Bedrag der provinciale en gemeentelijke belastingen en kostprijs der rijwielpaten die, krachtens de reglementen, in sommige provinciën niet kosteloos aan het lager personeel mogen worden afgeleverd ( <i>pro memorie</i> ) . . . . . *		
265,000 »	»	<b>Totaal . . . . . fr. 2,725,000</b>		
265,000 »	»	Over te dragen.		

## BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1947. — DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littera des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1947.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1946. <i>Dépenses probables pour l'exercice 1945.</i>
			— KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1947.	— KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1946. <i>Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1945.</i>
7		Report . . . fr.	2,725,000	2,460,000
	Achats et réparation de matériel. — Mobilier, entretien et fournitures. — Travaux d'entretien des locaux, des appareils de chauffage, d'éclairage, de téléphonie intérieure, etc. — Menues dépenses de même nature :			
4	Armement et munitions :			
	Achat de matériel de tir et frais résultant du tir à la cible dans les stands communaux . . . . . fr.	150,000		
	Achat et entretien de caisses à tasseaux ( <i>pour mémoire</i> ) . . . . .	"		
	Frais d'entretien et de réparation à l'armement . . . . .	50,000		
	Total . . . . fr.	200,000	50,000	5,177
2	Couchage :			
	Achat et entretien (lavage et réfection) des objets de literie en usage dans les unités . . . . . fr.	2,000,000		
	Fournitures de couchage complètes . . . . .	"		
	Frais de lavage des draps de lit, couvertures, etc., dans les unités non desservies par un magasin de couchage . . . . .	30,000		
	Repeinturage des couchettes et frais de transport des objets de couchage par des voituriers civils . . . . .	30,000		
	Total . . . . fr.	2,060,000	750,000	355,915
3	Casernement :			
	Entretien courant des bâtiments, entretien du mobilier . . . . .	4,000,000	2,750,000	2,000,000
4	Divers :			
	Achat et entretien des caisses pour fonds et pour le transport de la comptabilité, des sacoches pour fonds pour officiers comptables et facteurs . fr.	50,000		
	Frais d'entretien des objets mobiliers et du matériel des salles de visite, dont du gaz ou du pétrole pour l'alimentation des réchauds . . . . .	15,000		
	Achat et entretien des pinces et plombs pour les expéditions; frais résultant du marquage et du numérotage des effets d'habillement et d'équipement . . . . .	5,000		
	Frais d'acquisition et d'entretien des objets de salles d'armes, cours de gymnastique et de natation; frais résultant de ces cours . . . . .	500,000		
	Frais d'achat et d'entretien des sacs à avoine, du petit matériel pour les écuries, les manèges et la toilette des chevaux, frais d'annonces pour l'affermage du fumier . . . . .	150,000		
	Coût et entretien des harnais, des bâches pour chevaux de trait, du charroi hippomobile, des objets de harnachement . . . . .	500,000		
	Frais résultant de la ferrure et du marquage des chevaux, coût de la graisse nécessaire à l'entretien des sabots des chevaux . . . . .	200,000		
	Achat, entretien et renouvellement des coffres, sacs, sacoches à médicaments de vétérinaires, du matériel de l'infirmérie vétérinaire . . . . .	15,000		
	Frais à résulter du renouvellement et de l'entretien des phares et lampes pour éclairage des voies publiques en cas de suppression de l'éclairage . . . . .	50,000		
	A reporter . . . fr.	1,485,000		
	A reporter . . fr.	8,985,000	6,010,000	

## BEGROTING DER RIJKSWACHT VOOR HET DIENSTJAAR 1947. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
265,000 »	»	<p>Overdracht.</p> <p>Aankoop en herstelling van materieel. — Meubelen, onderhoud en benodigdheden. — Werken tot onderhoud van de lokalen, de verwarmings-, verlichtings- en huistelefoon-toestellen, enz. — Kleine uitgaven van denzelfden aard :</p> <p>Wapening en munitie :</p> <p>Aankoop van schietmaterieel en kosten van het schijfschieten in de gemeentelijke schietbanen . . . . . fr. 150,000</p> <p>Aankoop en onderhoud der vakkisten (<i>pro memoria</i>) . . . . . »</p> <p>Kosten van onderhoud en herstelling van de wapening . . . . . 50,000</p>		7
150,000 »	»	<p>Totaal . . . . . fr. 200,000</p> <p>Nachtlegergoederen :</p> <p>Aankoop en onderhoud (wasschen en herstellen) van de bij de eenheden in gebruik zijnde nachtlegergoederen . . . . . fr. 2,000,000</p> <p>Volledige nachtleger fournituren . . . . . »</p> <p>Kosten voor wasschen van de beddelakens, dekens, enz., bij de niet door een nachtlegermagazijn bedienende eenheden . . . . . 30,000</p> <p>Herschilderen van de bedden en kosten van vervoer van nachtlegergoederen door burgervoerlieden . . . . . 30,000</p>		2
1,310,000 »	»	<p>Totaal . . . . . fr. 2,060,000</p> <p>Kazerneering :</p> <p>Gewoon onderhoud der gebouwen; onderhoud van de meubelen . . . . . 4,000,000</p>		3
1,250,000 »	»	<p>Diversen :</p> <p>Aankoop en onderhoud van de geldkisten en van de kisten voor vervoer der comptabiliteitsstukken, van de tasschen voor officieren-rekenplichtigen en voor brievenbestellers . . . . . fr. 50,000</p> <p>Kosten van onderhoud van de meubilaire voorwerpen en van het materieel der visitezalen, kosten van gas en petroleum voor de komforen . . . . . 15,000</p> <p>Aankoop en onderhoud van tangen en plombierlood voor de verzendingen; kosten van het merken en nummeren van de kleedingstukken en uitrustingsvoorwerpen . . . . . 5,000</p> <p>Kosten van aankoop en onderhoud van de benodigdheden voor schermlokalen, turn- en zwemlessen; andere kosten naar aanleiding van deze lessen . . . . . 500,000</p> <p>Kosten van aankoop en onderhoud van de havertzakken, van het klein materieel voor de stallen, de maneges en het reinigen van de paarden, advertentiekosten voor de verpachting van den mest . . . . . 150,000</p> <p>Aankoop en onderhoud van het paardetuijg, de dekkleeden voor trekpaarden, de paardenvoertuigen, het tuig . . . . . 500,000</p> <p>Kosten van het beslaan en merken van de paarden, aankoop van het noodige smeer voor onderhoud van de hoeven der paarden . . . . . fr. 200,000</p> <p>Aankoop, onderhoud en vernieuwing van de koffers, zakken, geneesmiddelen-tasschen voor paardenartsen, van het materieel voor den ziekenstal . . . . . 15,000</p> <p>Kosten voortvloeiende uit de vernieuwing en het onderhoud van lichten en lampen ter verlichting van den openbare weg in geval van opheffing der verlichting . . . . . 50,000</p>		4
2,975,000 »	»	Over te dragen. . . . . fr. 1,485,000		
		Over te dragen.		

## BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1947. — DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littéra- des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES		CRÉDITS demandés pour l'exercice 1947.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1946. <i>Dépenses probables pour l'exercice 1945.</i>
7		Report. . . fr. 8,985,000 »		Report. . . fr. 1,485,000	6,010,000 »
4	Frais d'achat, d'entretien et de renouvellement des lampes torches et des lampes électriques de poche prévues pour les unités exécutant des services judiciaires nocturnes; frais d'entretien et de consommation des moyens de signalisation en cas d'accident de roulage . . . . .	560,000		Achat et entretien d'objets imprévus . . . . .	50,000
	Frais à résulter de l'achat et de l'entretien de trompettes et de leurs accessoires ainsi que d'aiguillettes de trompettes . . . . .	20,000		Total . . . fr.	2,055,000 »
5	Frais résultant de l'utilisation du charroi automobile (carburants et lubrifiants, pièces de rechange, etc.) . . . . fr. 10,000,000			(1)	1,265,000 »
	Réparation et mise en état des véhicules en service (y compris peinture, bâches, etc.) . . . . .	7,500,000		5,488,145 »	
	Frais d'achat, d'entretien et de renouvellement des équipements . . . . .	100,000		(2)	
	Total . . . fr.	17,600,000 »			12,100,000 »
8	Fournitures de bureau. Impressions. Achat d'ouvrages, reliures. Abonnements aux journaux. Autres dépenses de même nature.				
	Fournitures de bureau acquises suivant factures, pour les organismes ne percevant pas l'indemnité de bureau :				
	Fournitures de bureau, imprimés, ouvrages, registres, frais de reliure et de brochage et d'entretien d'ouvrages ou de documents spéciaux; frais résultant du fonctionnement des chèques postaux ( <i>formulaires, taxes, etc.</i> ); abonnement au <i>Moniteur</i> et divers journaux . . . . .	2,500,000			
	Frais de l'Ecole de Gendarmerie (cours divers, ouvrages et brochures pour la bibliothèque, etc.) . . . . .	50,000			
	Achat et entretien des machines à écrire et à calculer et des duplicateurs à location . . . . .	400,000			
	Total . . . fr.	2,950,000 »			2,500,000 »
					1,709,000 »
9	Frais de route et de séjour. — Frais de vacation. — Jetons de présence. — Frais de déplacement. — Frais pour changements de résidence. — Frais de gestion. — Frais de bureau. — Missions et indemnités qui couvrent des charges de même nature :				
1	Indemnités de déplacement et de déménagement aux officiers . . . . .		1,000,000 »		1,000,000 »
2	Indemnités de déplacement et de déménagement au personnel subalterne . . . . .		4,800,000 »		328,810 »
3	Honoraires des professeurs civils chargés de cours de l'Ecole des candidats officiers . . . . .	50,000			4,750,000 »
4	Indemnité de bureau. — Indemnité pour travaux préparatoires à la mobilisation ( <i>pour mémoire</i> ) . . . . .				4,789,799 »
10	Transports généraux :				
	Frais de transports divers, notamment ceux remboursés à la Société Nationale des Chemins de fer belges et à la Société Nationale des Chemins de fer Vicinaux ainsi que le transport des fourrages dans les brigades situées en dehors des garnisons . . . . .		1,500,000 »		1,500,000 »
	A reporter. . . fr.				148,000 »
			38,940,000 »		29,125,000 »

(1) 12,100,000 + 1,265,000 = total de l'article 7-4 de 1946.

(2) Montant des dépenses probables pour 1945, art. 7-4 de 1945 (non scindé).

## BEGROTING DER RIJKSWACHT VOOR HET DIENSTJAAR 1947. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Littera van den uitgewerkten staal	Nummer van de artikelen
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
2,975,000	"	Overdracht.  Overdracht. . . . fr. 1,485,000  Kosten van aankoop, onderhoud en vernieuwing der elektrische toortsen en zaklampen, voorzien voor de eenheden die bij nacht gerechtelijke dienst moeten uitvoeren; kosten van onderhoud en verbruik van seinmiddelen bij verkeersongevallen . . . . . 500,000  Aankoop en onderhoud van onvoorziene voorwerpen . . . . . 50,000  Kosten van aankoop en onderhoud van trompetten en dezer toebehooren, alsmede nestels voor trompetters . . . . . 20,000  Totaal . . . . fr. 2,055,000	7 4	
790,000	"	Kosten voorvloeiend uit het gebruik van de motorvoertuigen (motorbrand- en smeerstoffen, verwisselstukken, enz.) . . . . fr. 10,000,000  Herstellingen en in orde brengen van in dienst zijnde voertuigen (schilderen, zeildoeken, enz. inbegrepen) . . . . . 7,500,000  Kosten van aankoop, onderhoud en vernieuwing van de uitrusting . . . . . 100,000  Totaal . . . . fr. 17,600,000	5	
5,500,000	"	Kantoorbehoeften. Drukwerk, aankoop van boeken; bindwerk. Abonnementen op nieuwsbladen. Andere uitgaven van denzelfden aard.  Volgens facturen aangeschafte kantoorbehoeften voor de organismen, welke geen bureelvergoeding trekken :  Kantoorbehoeften, drukwerk, boeken, registers; kosten van inbinden of innaaien en onderhoud van boeken of bijzondere documenten; kosten van den dienst der postchecks ( <i>formulieren, belastingen, enz.</i> ); abonnementen op het <i>Staatsblad</i> en verschillende dagbladen . . . . . fr. 2,500,000  Kosten van de Rijkswachtschool (allerlei leergangen, werken en brochures voor de bibliotheek, enz.) . . . . . 50,000  Aankoop en onderhoud van schrijfmachines, rekenmachines en duplicators : huurgeld . . . . . 400,000  Totaal . . . . fr. 2,950,000	8	
450,000	"	Reis- en verblijfkosten. — Vacatiegelden. — Presentiegelden. — Verplaatsingskosten. — Kosten wegens verandering van standplaats. — Kosten van beheer. — Bureulkosten. — Opdrachten en vergoedingen welke lasten van denzelfden aard dekken :  Verplaatsings- en verhuizingsvergoedingen aan de officieren . . . . . 1  Verplaatsings- en verhuizingsvergoedingen aan het lager personeel . . . . . 2  Eerloon van burgerlijke leeraren lesgevers aan de school voor candidaat-officieren . . . . . 3  Bureelvergoedingen. — Vergoedingen voor mobilisatievoorbereidingswerk ( <i>pro memoriæ</i> ). . . . . 4  Algemeen vervoer :  Allerhande vervoerkosten, inzonderheid die terugbetaald aan de Nationale Maatschappij van Belgische Stoorwegen en aan de Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen, alsmede vervoer van fourage in de buiten de garnizoenen liggende brigaden.	9 1 2 3 4 10	
9,815,000	"	Over te dragen.		

(1) 12,100,000 + 1,265,000 = totaal van artikel 7-4 van 1946.

(2) Bedrag der waarschijnlijke uitgaven voor 1945, artikel 7-4 van 1945 (niet gesplitst).

## BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1947. — DÉVELOPPEMENTS.

Numéro des articles	Littera des développements	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1947.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1946. <i>Dépenses probables pour l'exercice 1945.</i>
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1947.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1946. <i>Waarschijnlijke uitgaven voor het dienstjaar 1945.</i>
11		Report. . . fr.	38,940,000 ▶	29,125,000 ▶
11	Approvisionnements de toute nature et frais généraux :			
1	Armements et munitions . . . . .	2,000,000 ▶	35,000 ▶	
2	Remonte : achat de chevaux, frais de transport et de vaccination . . . . .	200,000 ▶	▶	
3	Reprise pour compte de la remonte des chevaux cédés contre remboursement aux officiers ( <i>pour mémoire</i> ) . . . . .	▶	▶	
12	Nourriture et entretien : fourrages . . . . .	5,250,000 ▶	4,928,000 ▶ 423,692 ▶	
13	Redevance à payer à l'Administration des Postes pour le transport des correspondances de service . . . . .	1,965,700 ▶	1,821,948 ▶ 811,660 ▶	
		TOTAL DU CHAPITRE II. . . . .	48,355,700 ▶	35,874,948 ▶
		AUGMENTATION. . . . fr		
14	CHAPITRE III DÉPENSES DIVERSES			
14	Dépenses imprévues non libellées au budget . . . . .	20,000 ▶	20,000 ▶ 80,000 ▶	
		TOTAL DU CHAPITRE III. . . . .	20,000 ▶	20,000 ▶
		DIMINUTION. . . . fr		
15	DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.			
	CHAPITRE IV CHARGES TEMPORAIRES.			
15	Acquisitions :			
	750 harnachements à 2,500 francs . . . . . fr.	1,875,000		
	Installation de l'atelier de réparations du charroi automobile . . . . .	2,000,000		
	Machines à écrire et à calculer . . . . .	2,750,000		
	66 appareils de T.S.F. destinés aux unités mobiles . . . . .	2,500,000		
	300 chevaux au prix unitaire de 20,000 francs . . . . .	6,000,000		
	1 remorque « VAN » pour transport de chevaux malades . . . . .	50,000		
	Total . . . . fr.	15,175,000 ▶	15,500,000 ▶ 42,706,000 ▶	
16	Forces supplétives (indemnité journalière; frais d'entretien des équipements, etc.) . . . . .	5,250,000 ▶	29,628,000 ▶ 66,326,200 ▶	
17	Application de l'arrêté-loi du 22 décembre 1944 en ce qui concerne l'article 6-3 <sup>e</sup> de l'arrêté-loi du 31 octobre 1944 . . . . .	▶	27,300,000 ▶ 25,184,147 ▶	
		TOTAL DU CHAPITRE IV. . . . .	20,425,000 ▶	72,428,000 ▶
		DIMINUTION. . . . fr.		

## BEGROOTING DER RIJKSWACHT VOOR HET DIENSTJAAR 1947. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES VERSGHILLEN			Littera van den uitgewerkten staat	Nummer van de artikelen
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.	AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN		
9,815,000 »	»	Overdracht.		
		Allerhande voorraden en algemene kosten .	11	
2,000,000 »	»	Wapening en munitie .	1	
200,000 »	»	Remonte : aankoop van paarden, vervoer- en vaccinatiekosten .	2	
»	»	Overneming, voor rekening van de remonte, van de aan de officieren tegen betaling afgestane paarden ( <i>pro memoria</i> ) .	3	
322,000 »	»	Voeding en onderhoud : fourage .	12	
143,752 »	»	Retributie aan het Bestuur der Posterijen te betalen voor het vervoer van dienststukken.	13	
12,480,752 »	»	TOTAAL VAN HOOFDSTUK II.		
12,480,752 »	»	VERMEERDERING.		
		HOOFDSTUK III		
		VERSCHILLENDENDE UITGAVEN		
		Onvoorzie uitgaven niet bijzonder vermeld in de begroting .	14	
		TOTAAL VAN HOOFDSTUK III.		
		TWEEDE SECTIE. — UITZONDERINGSUITGAVEN.		
		HOOFDSTUK IV		
		TIJDELIJKE LASTEN.		
		Aankopen .	45	
		750 paardetuigen tegen 2,500 frank . fr. 1,875,000		
		Inrichting van de herstellingswerkplaats voor motorvoertuigen . 2,000,000		
		Aankoop van schrijf- en rekenmachines . 2,750,000		
		66 radios-apparaten bestemd voor de mobiele eenheden . 2,500,000		
		300 paarden tegen den eenheidsprijs van 20,000 frank . 6,000,000		
	325,000 »	1 aanhangwagen « VAN » voor vervoer van zieke paarden . 50,000		
	24,378,000 »	Totaal . fr. 15,175,000		
	27,300,000 »	Aanvullingsmaatschappen (dagelijksche vergoeding; kosten voor onderhoud der uitrustingen, enz.).	46	
	52,003,000 »	Toepassing van de besluitwet van 22 December 1944, wat betreft artikel 6-3° van de besluitwet van 31 October 1944.	47	
		TOTAAL VAN HOOFDSTUK IV.		
		VERMINDERING.		
		52,003,000 »		

## BUDGET DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1947. — DEVELOPPEMENTS.

Numéro des chapitres	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	Crédits demandés pour l'exercice 1947	Crédits alloués pour l'exercice 1946
		— Kredieten gevraagd voor het dienstjaar 1947	— Kredieten verleend voor het dienstjaar 1946
	<b>RECAPITULATION</b>		
<b>PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES</b>			
I.	Dépenses de personnel . . . . .	610,702,400 »	491,636,800 »
II.	Dépenses de matériel . . . . .	48,355,700 »	35,874,948 »
III.	Dépenses diverses . . . . .	20,000 »	20,000 »
	TOTAL des dépenses ordinaires. . . . fr.	659,078,100 »	527,531,748 »
<b>DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.</b>			
IV.	Charges temporaires . . . . .	20,425,000 »	72,428,000 »
	TOTAL du Budget du Corps de la Gendarmerie. . . . fr.	679,503,100 »	599,959,748 »
		AUGMENTATION. . . fr.	

## BEGROOTING DER RIJKSWACHT VOOR HET DIENSTJAAR 1947. — ONTLEDING.

DIFFÉRENCES — VERSCHILLEN		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN	Nummer der hoofdstukken
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Verminderung.		
		<b>VERZAMELING</b>	
		<b>EERSTE SECTIE. — GEWONE UITGAVEN.</b>	
119,065,600	»	Uitgaven voor personeel . . . . .	I.
12,480,752	»	Uitgaven voor materieel . . . . .	II.
»	»	Diverse uitgaven . . . . .	III.
131,546,352	»	TOTAAL van de gewone uitgaven.	
		<b>TWEEDE SECTIE. — UITZONDERINGSUITGAVEN.</b>	
	52,003,000	Tijdelijke lasten . . . . .	IV.
131,546,352	»	TOTAAL van de Begroting der Rijkswacht.	
	79,543,352	VERMEERDERING.	

## NOTES JUSTIFICATIVES

## TOELICHTING

## CHAPITRE PREMIER.

## DÉPENSES DE PERSONNEL.

Crédits sollicités pour 1947 . . . . .	fr. 610,702,400
Crédits sollicités pour 1946 . . . . .	491,636,800
Augmentation. . fr. 119,065,600	

qui se justifie comme suit :

## EERSTE HOOFDSTUK.

## PERSONEELSUITGAVEN.

Kredieten aangevraagd voor 1947 . . . . .	fr. 610,702,400
Kredieten aangevraagd voor 1946 . . . . .	491,636,800
Vermeerdering. . fr. 119,065,600	

welke toegelicht wordt als volgt :

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation Vermeerdering	Diminution Vermindering	VERANTWOORDING.	
				Afsluiting	Opmerking
La majoration de crédit sollicitée est due :				De vermeerdering van het aangevraagd krediet spruit voort uit :	
A) A l'augmentation des effectifs fr. 155,250	1-1	9,118,000		A) De vermeerdering der effectieven . . . . . fr. 155,250	
B) Aux causes ci-après indiquées, et pour lesquelles aucun crédit n'a été inscrit au projet de budget pour 1946 :				B) De hieronder opgegeven oorzaeken, voor welke er in het ontwerp van begroting voor 1946 geenerlei krediet werd ingeschreven :	
a) Suppression de la retenue de $\frac{1}{4}$ % pour soins médicaux, les membres de la famille cesseront de bénéficier des dits soins (6 mois) (voir art. 5) . . . . .	39,480			a) Afsluiting van de korting van $\frac{1}{4}$ t.h. voor geneeskundige verzorging, daar de leden van het gezin die verzorging niet meer genieten (6 maanden) (zie art. 5) . . . . .	39,480
b) Relèvement du taux des allocations familiales (arrêté-loi du 23 novembre 1945) . . . . .	320,000			b) Verhoging van het bedrag van den kinderbijslag (besluitwet van 23 November 1945) . . . . .	320,000
c) Relèvement du taux des indemnités de naissance (arrêté-loi du 23 novembre 1945) . . . . .	10,000			c) Verhoging van het bedrag der geboorteveergoeding (besluitwet van 23 November 1945) . . . . .	10,000
d) Subvention temporaire (arrêté du Régent du 24 août 1945, Moniteur du 6 septembre 1945) . . . . .	1,420,000			d) Tijdelijke toeslag (besluit van den Regent dd. 24 Augustus 1945, Staatsblad van 6 September 1945). . . . .	1,420,000
C) Aux augmentations normales des traitements . . . . .	300,000			C) De normale verhogingen der wedden . . . . .	300,000
D) Au fait que les arriérés de mobilité (art. 17 de 1946) doivent être considérés comme incorporés dans le présent article au point de vue comparaison . . . . .	500,000			D) Het feit dat, ter vergelijking, de mobiliteitsachterstallen (art. 17 van 1946) dienen beschouwd als zijnde opgenomen in dit artikel.	500,000
E) Au fait qu'il n'est plus tenu compte de la réduction de crédit de 1,700,000 francs accusée lors du dépôt du projet de budget de 1946 parce que le personnel n'était pas au complet à l'époque . . . . .	1,700,000			E) Het feit dat er geen rekening meer gehouden wordt met de kredietvermindering van 1,700,000 fr. toegepast bij het neerleggen van het ontwerp van begroting voor 1946, omdat het personeel toen niet voltallig was . . . . .	1,700,000
F) A la révision des barèmes . . . . .	4,673,270			F) De herziening der bezoldigings-schalen . . . . .	4,673,270
Totaal. . fr. 9,118,000				Total. . fr. 9,118,000	
A reporter. . fr.		9,118,000		Over te dragen.	

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation Vermeerdering	Diminution Verminderung	VERANTWOORDING.
Report. . fr.		9,118,000	»	Overdracht.
L'augmentation est due :	1-2	173,730,000	»	De vermeerdering spruit voort uit :
A) Aux causes suivantes, pour lesquelles les crédits n'étaient pas prévus au budget de 1946 :				A) De volgende oorzaken, voor welke er op de begroting van 1946 geen kredieten voorzien waren :
a) Majoration du taux de l'indemnité de résidence et accroissement du nombre des bénéficiaires (arrêté du Régent du 1 <sup>er</sup> août 1945) . . . . . fr. 8,000,000				a) Verhoging van het bedrag der standplaatsvergoeding en aangroei van het aantal rechthebbenden (besluit van den Regent dd. 1 Augustus 1945) fr. 8,000,000
b) Il avait été tablé, à tort, sur la suppression de l'indemnité de logement . . . . . 5,180,000				b) Er was voorbarig gerekend geworden op de afschaffing van de vergoeding voor huisvesting . . . . . 5,180,000
c) Relèvement des allocations familiales (voir 1-1) et mise au point du crédit) . . . . . 8,000,000				c) Verhoging van den kinderbijslag (zie 1-1) en op peil brengen van het krediet . . . . . 8,000,000
d) Relèvement des indemnités de naissance . . . . . 50,000				d) Verhoging van de geboortevergoeding . . . . . 50,000
e) Subvention temporaire (arrêté du Régent du 24 août 1945) . . . . . 63,000,000				e) Tijdelijke toeslag (besluit van den Regent dd. 24 Augustus 1945) 63,000,000
B) A la suppression de la retenue de $\frac{1}{2}$ % pour soins médicaux (6 mois) (voir art. 5) . . . . . 767,780				B) De afschaffing van de korting van $\frac{1}{2}$ t.h. voor geneeskundige verzorging (6 maanden) (zie art. 5) . . . . . 767,780
C) Aux arriérés de mobilité (voir 1-1) . . . . . 26,800,000				C) De mobiliteits achterstallen (zie 1-1) . . . . . 26,800,000
D) Aux augmentations normales des traitements . . . . . 1,897,000				D) De normale verhogingen der wedden . . . . . 1,897,000
E) A la revision des barèmes . . . . . 60,035,220				E) De herziening der bezoldigings-schalen . . . . . 60,035,220
Total. . fr. 173,730,000				Totaal. . fr. 173,730,000
Mise au point du crédit. . . . .	2-1	54,600	»	Op peil brengen van het krediet.
Mise au point du crédit. . . . .	2-2	»	8,058,000	Op peil brengen van het krediet.
Crédits mis en rapport avec les besoins présumés. Suppression de l'indemnité de hors ménage et de l'indemnité de marche pour les hommes n'effectuant pas du service en dehors de leur résidence effective.	3-1	»	1,456,000	Krediet in overeenstemming gebracht met de behoeften. Afschaffing van de buitenmensgevergoeding en van de marschvergoeding voor de manschappen die geen dienst doen buiten hun werkelijke verblijfplaats.
Réduction du montant de l'allocation compensatoire en raison de l'admission à la pension de certains bénéficiaires.	3-2	»	50,867,000	
Il est tenu compte de ce que les ayants droit des membres du corps cessent, à partir du 1 <sup>er</sup> juillet 1946, de bénéficier des soins prévus à cet article. C'est pour cette raison que la retenue de 1/2 % pour médicaments n'est plus prévue aux articles 1-1 et 1-2, alors qu'elle avait encore été prévue pour 6 mois en 1946.	4	»	550,000	Vermindering van het bedrag der compensatiotoelage ingevolge de pensionnering van zekere rechthebbenden.
	5	»	2,906,000	Er is rekening gehouden met het feit dat de rechthebbenden van de leden van het korps, met ingang van 1 Juli 1946, niet meer de bij dit artikel voorziene verzorging genieten. Om die reden is het dat korting van 1/2 t. h. voor geneesmiddelen niet meer voorzien wordt bij artikels 1-1 en 1-2, terwijl ze in 1946 nog voor 6 maanden voorzien geworden was.
AUGMENTATION. . fr.		182,902,600	63,837,000	
		119,065,600		VERMEERDERING.

## CHAPITRE II.

## DÉPENSES DE MATÉRIEL.

Crédits sollicités pour 1947 . . . . .	fr. 48,355,700
Crédits sollicités pour 1946 . . . . .	35,874,948
 Augmentation. . fr.	12,480,752

qui se justifie comme suit :

## HOOFDSTUK II.

## UITGAVEN VOOR MATERIELE BEHOEFTEN.

Kredieten aangevraagd voor 1947 . . . . .	fr. 48,355,700
Kredieten aangevraagd voor 1946 . . . . .	35,874,948
 Vermeerdering. . fr.	12,480,752

welke toegelicht wordt als volgt :

JUSTIFICATION.	Article et littera. Artikel en littera.	Augmentation Vermeerdering	Diminution Vermindering	VERANTWOORDING.
Mise du crédit à la hauteur des besoins . . . . .	6	265,000	"	Aanpassing van het krediet aan de behoeften.
Idem . . . . .	7-1	150,000	"	Idem.
Achat et renouvellement normaux. Majoration des frais d'entretien par suite des circonstances économiques actuelles et des conséquences des années de guerre qui n'ont pas permis un entretien normal. Augmentation du nombre des objets en usage.	7-2	1,310,000	"	Normale aankopen en vernieuwingen. Verhooging der onderhoudskosten ten gevolge van de huidige economische omstandigheden en de gevolgen van de oorlogsjaren, die geen normaal onderhoud toegelaten hebben. Verhoging van het aantal ingebruik zijnde voorwerpen.
Idem . . . . .	7-3	1,250,000	"	Idem.
L'article 7-4 de 1946 a été scindé, les dépenses relatives au charroi étant, pour 1947, imputées à la charge de l'article 7-5 (nouveau).	7-4	790,000	"	a) (7-4) Het blijkt onontbeerlijk het materieel der turn- en schermzalen helemaal weder samen te stellen. Ook is er verhoging van het paardeneffectief.
a) (7-4) Il s'avère indispensable de reconstituer au complet le matériel des salles de gymnastique et d'escrime. Par ailleurs, les effectifs en chevaux sont en augmentation.	7-5	5,500,000	"	b) (7-5) Er zijn meer voertuigen in dienst bij het korps; tevens worden er aan de rijkswacht meer prestaties opgelegd.
b) (7-5) Il y a augmentation du charroi en service au corps et des prestations imposées à la gendarmerie.	8	450,000	"	Krediet in overeenstemming gebracht met de behoeften, gelet op de huidige economische omstandigheden.
Mise du crédit à la hauteur des besoins, en présence des conditions économiques actuelles.	9-2	50,000	"	Op peil brengen van het krediet.
Mise au point du crédit.	9-3	50,000	"	Omvorming van de voorbereidende cursussen tot het onderluitantschap in school voor candidaat-officieren (besluit van den Regent dd. 3 Augustus 1945, nr 857, Reorganisatie der Rijkswacht).
Transformation des cours préparatoires à la sous-lieutenance en école de candidats officiers (arrêté du Régent du 3 août 1945, n° 857, Réorganisation du Corps de la Gendarmerie).	11-1	2,000,000	"	De wapens en de munitie zullen ten laste van de begrooting der Rijkswacht worden aangebracht.
Les armes et munitions seront acquises à la charge du budget de la Gendarmerie.	11-2	200,000	"	Gewone remonte (normale vervanging).
Remonte ordinaire (remplacement normal).	12	322,000	"	Het effectief aan paarden is groter in vergelijking met het dienstjaar 1946.
L'effectif en chevaux est en augmentation par rapport à l'exercice 1946.	13	143,752	"	Krediet jaarlijks vastgesteld door het Bestuur der Posterijen.
Crédit fixé annuellement par l'Administration des Postes.		12,480,752	"	
AUGMENTATION. . fr.		12,480,752		VERMEERDERING.

## CHAPITRE IV.

## CHARGES TEMPORAIRES.

Crédits sollicités pour 1947 . . . . .	fr. 20,425,000
Crédits sollicités pour 1946 . . . . .	72,428,000
 Diminution. . . . .	fr. 52,003,000

qui se justifie comme suit :

## HOOFDSTUK IV.

## TIJDELIJKE LASTEN.

Kredieten aangevraagd voor 1947 . . . . .	fr. 20,425,000
Kredieten aangevraagd voor 1946 . . . . .	72,428,000
 Vermindering. . . . .	fr. 52,003,000

welke toegelicht wordt als volgt :

JUSTIFICATION.	Article et littera. <i>Artikel en littera.</i>	Augmentation <i>Vermeerdering</i>	Diminution <i>Verminderung</i>	VERANTWOORDING.
Les acquisitions dont le détail est donné dans les développements, sont réduites au strict minimum pour 1947.	15	*	325,000	De aankopen waarvan de details in den uitgewerkten staat opgegeven worden, zijn voor 1947 tot op het strikte minimum herleid.
Les forces supplétives ont été fortement réduites.	16	*	24,378,000	Het aantal aanvullingsmannen werd aanzienlijk verminderd.
Suppression de la prévision par suite de l'application des nouveaux barèmes.	17	*	27,300,000	Afschaffing van dezen post ingevolge de toepassing van de nieuwe bezoldigings-schalen.
 DIMINUTION. . . . .			52,003,000	 VERMINDERING.